

このメッセージとコンテンツは、@google.comの公式メーラーから送信されました。
すべてのGoogleコミュニケーションには@google.comドメインと返信アドレスが含まれます。
この通知に含まれるGoogle以外のドメインへのリンクは安全に使用できます。

重要なサプライヤー発表

私たちは一緒にビジネスをする方法を変えています！

このメッセージは日本語と北京語に翻訳されています。

これらの変更は、Alphabet/Googleから最初の新しい注文書を受け取ったとき、およびまたは7月27日以降に
サプライヤーアカウント情報を更新する必要があるときに有効になります。

概要：Alphabet/Googleは2020年7月27日にSAP Aribaに移行します。この移行を成功させるには、皆様のご協力をお願いいたします。

(1) この調査を通じて、正しい連絡先情報や組織タイプなど、会社の重要な詳細をしてください。

(2) この変更の詳細については7月16日午前10時(SGT)のサプライヤーサミットに登録して出席してください。

詳細については、以下をご参考ください。

お客様、

私は貴方様、貴方様のチーム、ご家族が無事で、健康であることを願っています。貴方様と同じように、Alphabet/Googleでは、COVID-19に関連する重要な情報を引き続き注視しています。当社の最優先事項は、様々なコミュニティの健康と幸福です。それを踏まえながら、パートナーシップを継続し、ビジネスの方法を改善するために進行中のプロジェクトに関する情報を共有したいと考えています。

7月27日より、Alphabet/GoogleはSAP Aribaからソースツーペイのテクノロジーソリューションに移行します。この変更は、私たちとサプライヤーのエンドツーエンドの購入プロセスを簡素化する複数年の変革の一部です。最初に、この移行により、購入注文の受け取り、請求書の送信方法、およびAlphabet/Googleでのサプライヤーアカウント情報の管理方法が変更されます。

SAP ARIBAへの移行が意味するもの

Alphabet/Googleと取引できるように、オーストラリア、中国、インド、日本、韓国、シンガポール、台湾にいるサプライヤーにSAP Ariba Network **アカウントの登録を要求しています。2つのアカウントタイプから選択できます。標準（無料）またはエンタープライズ（有料）です。

オプション1: 標準 (無料) アカウント

ビジネスニーズにより適している場合は、機能が制限された無料の標準アカウントを選択することもできます。

標準アカウントを選択した場合、現時点ではお客様からの操作は必要ありません。

オプション2: エンタープライズ (有料) アカウント

Alphabet / Googleで行う現在のビジネス量に基づいて、拡張機能と24時間年中無休のSAP Aribaカスタマーサポートを提供する**有料のエンタープライズアカウント**を検討することをお勧めします。

SAP Aribaに初めて登録すると、デフォルトで無料の標準アカウントが使用されます。有料のエンタープライズアカウントへの**アップグレード**はいつでも選択できます。SAP Aribaのアカウントタイプとエンタープライズ料金の詳細については、この[サイト](#)にアクセスしてください。

留意事項 (変更について)

7月27日以降、SAP Aribaを使用して...

1. **新しい注文書を受け取ります** (新しいPOは7月27日以降に作成されたものです)
2. **新しい請求書を送信します** (7月27日より前に作成された既存のPOは、現在のチャンネルを通じて請求されます)
3. 銀行口座、住所、口座管理者など、**Alphabet / Googleを使用してサプライヤー情報を管理**します (これは、2020年8月下旬の稼働後にオンになる個別の機能です。詳細については、フォローアップメッセージでお知らせします。)

これらの変更による予想されるメリット:

1. サプライヤーアカウントの自己メンテナンス機能による、より高いデータ精度。
2. リアルタイムのPOと請求書送付により、迅速な納品と支払いが容易になります。
3. リアルタイムPOと請求書ステータスの更新にSAPアリバサプライヤーアカウントのダッシュボード。

注: 北米、ヨーロッパ、中東、アフリカ、ラテンアメリカ、アジア太平洋に拠点を置くAlphabet / Googleエンティティと取引を行う、組織のすべての親会社および子会社/関連会社も、SAP Aribaに移行します。

次のステップは何ですか？

ステップ1: 7月10日までにこのアンケートに回答して、次の詳細を確認ください:

- (1) このメッセージを受信するメールが、会社に代わってAlphabet / Googleの購入注文に対する**請求書を管理する正しい人物であることを確認**します
- (2) 組織の種類を確認します: **個人** (例: 個人事業主またはAlphabet / Googleを法人化した個人として事業を行っている)、**法人**、または**政府機関**

ステップ2: この変更の詳細については**7月16日午前10時(SGT)**のサプライヤーサミットに登録して出席してください。

このセッションは、Alphabet / Googleとのビジネス関係を管理し、POおよび請求プロセスを監督する個人を対象としています。

詳細情報はどこで入手できますか？

- SAP Ariba Networkを使用した取引に関するFAQについては、[SAP Aribaの公式サイトにアクセスしてください](#)。
- 追加リソースについては、SAP Ariba [サプライヤー情報ポータル](#)にアクセスしてください。このサイトは、お住まいの国/地域に固有の詳細が記載されたガイドを含む、新しいドキュメントで更新されます。
- Alphabet/Googleから受け取る最初の電子メールの購入注文からお使いのSAPのAribaアカウントを登録する方法について、この[ビデオチュートリアル](#)をご覧ください。
- サプライヤーの[トレーニング](#)と[ビデオチュートリアル](#)にアクセスして、Ariba Networkアカウントを使用してAlphabet / Googleと取引し、アカウント情報を管理する方法を学ぶ
- このイニシアチブに関する追加の質問がある場合、Alphabet/ Googleチームにp2phelp@google.comお問い合わせください。
- Alphabet / Googleとの現在の取引に関する質問については、引き続きp2phelp@google.comにメッセージを送信してください。

詳細とサポートリソースについては、引き続きお読みください。7月27日を目前に控えて、追加の連絡をお待ちください。リクエストされたすべての手順をタイムリーに完了するためのサポートをお待ちしております。私たちはあなたとのパートナーシップを大切にしており、この取り組みを通じてビジネス関係を強化することに興奮しています。

今後ともよろしく願いいたします。

Alphabet / Google サプライヤーイネーブルメントチーム

** SAP Ariba Networkは、GoogleではなくSAP Aribaによって提供されます。SAP Ariba Networkの使用には、SAP Aribaの適用される利用規約およびポリシーが適用されます。お客様は、SAP Ariba Networkアカウントおよびアクセス資格情報の下で発生するすべての活動に責任を負います。Googleは、SAPと共有するデータについて責任を負いません。Y該当する場合OUには、SAP Ariba ネットワークの使用に関連したいかなるコストや手数料を担当しています。

SAP ARIBAアカウントの設定方法

7月27日以降、ordersender-prod@ansmtp.ariba.comからのメールでAlphabet / Googleから新しい注文書を受け取ります。このメーラーを安全な送信者リストに追加して、注文が確実に配信されるようにしてください。最初のインタラクティブな電子メール注文書を受け取ったら、次の手順に従ってアカウントを設定し、Alphabet / Googleとの取引関係を確認してください。

1. 「注文を処理」ボタンを選択し、「サインアップ」オプションを選択して新しい標準アカウントを作成するか、使用する既存のSAP Ariba標準アカウントがすでにある場合は「ログイン」オプションを選択します。
2. アカウントの詳細と注文ルーティングの電子メールアドレスを入力し、利用規約に同意して**、[登録]ボタンをクリックします。

Alphabet/Googleから受け取る最初の電子メールの購入注文からお使いのSAPのAribaアカウントを登録する方法について、この[ビデオチュートリアル](#)をご覧ください。

完全なサイトアドレス : <https://www.ariba.com/ariba-network/ariba-network-for-suppliers>

完全なサイトアドレス : <https://www.ariba.com/ariba-network/ariba-network-for-suppliers/subscriptions-and-pricing>